

# OKRESNÝ ÚRAD REVÚCA

ODBOR STAROSTLIVOSTI O ŽIVOTNÉ PROSTREDIE

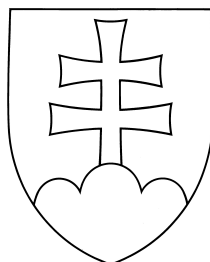
Komenského 40, 050 01 Revúca

Číslo spisu

OU-RA-OSZP-2022/001068-033

Revúca

28. 11. 2022



## Rozhodnutie

vydané v zisťovacom konaní

### Výrok

Okresný úrad Revúca, odbor starostlivosti o životné prostredie, ako príslušný orgán štátnej správy na úseku posudzovania vplyvov na životné prostredie podľa § 3 ods. 1 písm. e) zákona č. 180/2013 Z. z. o organizácii miestnej štátnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, § 5 ods. 1 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a § 56 písm. b) zákona č. 24/2006 Z. z. o posudzovaní vplyvov na životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 24/2006 Z. z.“) vydáva podľa § 7 ods. 5 zákona č. 24/2006 Z. z. na základe oznámenia o strategickom dokumente „Program rozvoja mesta Tornaľa 2023 – 2027 s výhľadom do roku 2030“, ktoré predložil obstarávateľ Mesto Tornaľa, Mierová 259/14, 982 01 Tornaľa, IČO: 00319091 (ďalej len „obstarávateľ“) po ukončení zisťovacieho konania toto rozhodnutie:

Navrhovaný strategický dokument „Program rozvoja mesta Tornaľa 2023 – 2027 s výhľadom do roku 2030“

sa nebude posudzovať

podľa zákona č. 24/2006 Z. z.

Navrhovaný strategický dokument je možné prerokovať a schváliť podľa osobitných predpisov.

Zo stanovísk doručených k oznámeniu o strategickom dokumente vyplynuli nasledujúce pripomienky a požiadavky, ktoré je obstarávateľ povinný rešpektovať v procese prerokovania a schvaľovania strategického dokumentu podľa osobitných predpisov:

1. V strategickom dokumente na strane 30 a 31 upraviť text v časti „Kultúrne pamiatky“ nasledovne:  
Nehnutelné národné kultúrne pamiatky (ďalej len NKP) a pamiatkové objekty (ďalej len PO)
  - NKP „kaštieľ a park“ číslo Ústredného zoznamu pamiatkového fondu (ďalej len ÚZPF) 934/1-2, k. ú. Behynce (PO kaštieľ č. ÚZPF 934/1 a PO park č. ÚZPF 934/2);
  - NKP „kúria s areálom“ č. ÚZPF 973/1-3, k. ú. Tornaľa (PO kúria č. ÚZPF 973/1, PO záhrada č. ÚZPF 973/2 a PO jazero 973/3);
  - NKP „kostol s areálom“ č. ÚZPF 1021/1-4, k. ú. Tornaľa (PO kostol č. ÚZPF 1021/1, PO krypta č. ÚZPF 1021/2, PO múr ohradný s bránou č. ÚZPF 1021/3 a PO cintorín príkostolný 1021/4);
  - NKP „vila s areálom“ č. ÚZPF 2933/1-3, k. ú. Tornaľa (PO vila pamätná č. ÚZPF 2933/1, PO pamätná tabuľa č. ÚZPF 2933/2 a PO oplotenie 2933/3);
  - NKP „kaštieľ s areálom“ č. ÚZPF 10833/1-5, k. ú. Starňa (PO kaštieľ č. ÚZPF 10833/1, PO park č. ÚZPF 10833/2, PO múr oporný č. ÚZPF 10833/3, PO brána č. ÚZPF 10833/4 a PO aleja 10833/5);

- NKP „kúria“ č. ÚZPF 10994/1, k. ú. Tornaľa (PO kúria č. ÚZPF 10994/1).

2. V chránenom ložiskovom území dodržať ustanovenia § 18 a § 19 zákona č. 44/1988 Zb. o ochrane a využití nerastného bohatstva (banský zákon) v znení neskorších predpisov tak, aby bola zabezpečená ochrana výhradných ložísk proti znemožneniu alebo sťaženiu ich dobývania.

3. Pri stavebnom využití územia s výskytom stredného radónového rizika je potrebné posúdiť podľa zákona č. 355/2007 Z. z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a vyhlášky MZ SR č. 98/2018 Z. z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti o obmedzovaní ožiarenia pracovníkov a obyvateľov z prírodných zdrojov ionizujúceho žiarenia vhodnosť a podmienky jeho využitia.

4. Jednotlivé projekty musia byť v súlade s cieľmi a opatreniami stanovenými v Programe odpadového hospodárstva Banskobystrického kraja platnom v čase vypracovávania jednotlivých projektov.

5. Vody z povrchového odtoku prednostne odvádzať do podzemných vôd vždy tam, kde je to technicky možné a nebránia tomu prírodné podmienky, napríklad prostredníctvom vsakovacích objektov (prípadne s retenčnými nádržami), dažďových záhrad a podobne (vodozadržné opatrenia proti prívalovým vodám). Ak nie je možné zachytávať vodu z povrchového odtoku na mieste dopadu zrážok alebo v jeho tesnej blízkosti, možno ju odvádzať do povrchových vôd a tiež do kanalizácie, pričom posledná možnosť sa má využiť iba v prípadoch vysokej zastavanosti územia a nemožnosti odvádzať vodu z povrchového odtoku do vsaku ani do vodného toku. Ochranu daného územia pred povodňami je potrebné riešiť v súčinnosti so správcom povodia Slovenským vodohospodárskym podnikom, š.p. OZ Banská Bystrica.

6. Do strategického dokumentu zapracovať a pri realizácii aktivít rešpektovať:

6.1 Zachovanie ochranného pásma dráhy (ďalej len „OPD“ ) 60 m od osi krajnej koľaje v zmysle zákona č. 513/2009 Z. z. o dráhach v znení neskorších predpisov.

6.2 V prípade návrhu/podpory výsadby ochrannej a izolačnej zelene v blízkosti železničných tratí, rešpektovať zákon o dráhach č. 513/2009 Z. z. o dráhach v znení neskorších predpisov, v zmysle ktorého je podľa § 4 v obvode dráhy zakázané vysádzať stromy a kry a podľa § 6 Vlastníci a užívatelia nehnuteľností a správcovia vodných tokov a odkrytých podzemných vôd v OPD sú povinní udržiavať pozemky a stromy a kry na nich, skládky, stavby, mostné piliere a iné konštrukcie a vzdušné vedenia v takom stave a užívať ich takým spôsobom, aby neohrozili prevádzku dráhy a jej súčastí, ani neobmedzili bezpečnosť a plynulosť dopravy na dráhe. Vysádzať a pestovať stromy a kry s výškou presahujúcou tri metre možno v OPD len vtedy, ak je zabezpečené, že pri páde nemôžu poškodiť súčasti dráhy.

6.3 Zabezpečenie prejazdnosti (obslužnosti) jednotlivých železničných tratí alebo núdzovej prevádzky tratí s využitím obchádzkových tratí hlavne (pre účely MO SR):

Trať č. 120, 121, 115, 109 Bratislava, Palárikovo, Kozárovce, Zvolen, Plešivec, Košice (HT-02).

6.4 Existujúce strategické a rozvojové zámery na železničnej infraštruktúre:

„Elektrifikácia a optimalizácia trate Filákovovo – Plešivec – Moldava nad Bodvou“.

7. Rešpektovať ustanovenia: § 26, § 27, § 28, § 40 ods. 2 písm. a), d) a e) zákona č. 538/2005 Z. z. o prírodných liečivých vodách, prírodných liečebných kúpeľoch, kúpeľných miestach a prírodných minerálnych vodách a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a prílohy č. 5 vyhlášky Ministerstva zdravotníctva SR č. 24/2010 Z. z., ktorou sa ustanovujú ochranné pásma prírodných minerálnych zdrojov v Tornaľi a druhy zakázaných činností v ochranných pásmach prírodných minerálnych zdrojov v Tornaľi, vzťahujúce sa na ochranné pásmo I. a II. stupňa prírodných minerálnych zdrojov.

## Odôvodnenie

Obstarávateľ doručil dňa 20. 10. 2022 Okresnému úradu Revúca, odboru starostlivosti o životné prostredie podľa § 5 zákona č. 24/2006 Z. z. oznámenie o strategickom dokumente „Program rozvoja mesta Tornaľa 2023 – 2027 s výhľadom do roku 2030“ (ďalej len „oznámenie o strategickom dokumente“) ako aj návrh strategického dokumentu v písomnej forme a na elektronickom nosiči dát.

Program rozvoja mesta Tornaľa (ďalej len PRM) je základným strategickým dokumentom podpory regionálneho rozvoja, ktorý určuje smer a línie rozvoja mesta. Hlavným cieľom dokumentu je spracovanie

a aktualizácia analytickej časti PRM a identifikovanie a zadefinovanie vízie, oblasti rozvoja mesta a strategické ciele rozvoja mesta. Vízia rozvoja mesta: Rozvojom kultúrneho potenciálu, zvýšením kvality služieb a podporou podnikateľského prostredia zastaviť pokles počtu obyvateľov mesta a zvýšiť atraktivitu mesta pre obyvateľov aj návštevníkov mesta. Realizáciou ekologickej a sociálnej konverzie mesta zvýšiť odolnosť mesta voči klimatickým zmenám a zvýšiť citlivosť voči zraniteľným skupinám obyvateľov mesta.

Oblasti rozvoja mesta Tornaľa

Kultúra – NKP a iné pamiatky, CR a služby pre návštevníkov, voľnočasové aktivity, rozvoj komunity, rozvoj turizmu a cezhraničná spolupráca.

Životné prostredie – prevencia a kontrola znečisťovania, zásobovanie vodou, podpora biodiverzity, mitigačno-adaptačné opatrenia, úspora energie.

Kvalita služieb – vzdelávanie a inovácie, sociálne služby, zdravotné služby, bezpečnosť, dobré spravovanie mesta (zodpovednosť, otvorenosť, participatívnosť, efektívnosť), digitalizácia a smart riešenia, bývanie.

Zamestnanosť – podpora podnikateľského prostredia, verejná, technická a dopravná infraštruktúra, sociálne podnikanie, doprava.

Strategické ciele:

1. Rozvoj kultúrneho potenciálu a ochrana dedičstva
2. Zvýšenie kvality poskytovaných služieb
3. Podpora podnikateľského prostredia
4. Zvýšenie ochrany životného prostredia a odolnosti mesta voči klimatickým zmenám:

Požiadavky na vstupy:

Program rozvoja mesta Tornaľa vychádza z existujúceho PHSR mesta, platného PHSR Banskobystrického samosprávneho kraja a ďalších relevantných strategických dokumentov. Vstupmi strategického dokumentu sú príslušné právne predpisy v oblasti ochrany prírody a tvorby krajiny, ochrany životného prostredia a ochrany zdravia obyvateľstva a zhodnotenie všetkých dostupných relevantných údajov o danom území a to z materiálov použitých pri vypracovaní strategického dokumentu. Vstupmi dokumentu sú aj verejne dostupné relevantné údaje o danom území získané z rôznych strategických dokumentov a analýza vonkajšieho a vnútorného prostredia mesta Tornaľa, analýza kultúrneho dedičstva, popis súčasného stavu, aktuálne platné strategické dokumenty, príslušná legislatíva, SWOT analýza.

Údaje o výstupoch:

Výstupom je strategický dokument mesta Tornaľa na roky 2023 - 2027 s výhľadom do roku 2030. Program rozvoja mesta Tornaľa obsahuje víziu rozvoja mesta a hlavného smerovanie rozvoja mesta v súlade s ÚPN mesta, definície strategických cieľov a stanovenie poradia priorít, zohľadňujúce komparatívne výhody mesta. Programová časť obsahuje konkrétne opatrenia a aktivity, priradené k jednotlivým prioritám, ich rozloženie v čase, zdroje financovania a súbor ukazovateľov.

Údaje o priamych a nepriamych vplyvoch na životné prostredie:

Program rozvoja mesta je strednodobý strategický dokument rozvoja, ktorý má všeobecný charakter bez určenia konkrétneho spôsobu realizácie aktivít. Za priame vplyvy na životné prostredie možno považovať urbanistický rozvoj územia mesta, nárast počtu pracovných miest, nároky na zariadenia dopravy a technického vybavenia územia. Za nepriame vplyvy možno považovať nevyhnutné vplyvy urbanizovaného prostredia, ktoré vyplynú z využívania územia. Konkrétne vplyvy na životné prostredie budú závisieť od charakteru jednotlivých aktivít, od miesta ich realizácie a od spôsobu ich vykonania.

Okresný úrad Revúca, odbor starostlivosti o životné prostredie (ďalej len „tunajší úrad“) na základe oznámenia o strategickom dokumente, predloženého obstarávateľom, vykonal podľa § 7 zákona č. 24/2006 Z. z. zisťovacie konanie, či sa strategický dokument bude posudzovať podľa zákona č. 24/2006 Z. z.

V rámci zisťovacieho konania tunajší úrad podľa § 6 ods. 2 zákona č. 24/2006 Z. z. zverejnil oznámenie o strategickom dokumente ako aj návrh strategického dokumentu na webovom sídle MŽP SR: <https://>

www.enviroportal.sk/sk/eia. Pri zverejnení oznámenia oznámil miesto a čas konania konzultácie podľa § 63 zákona č. 24/2006 Z. z.

Tunajší úrad rozposlal listom č. OU-RA-OSZP-2022/001068-003 zo dňa 24. 10. 2022 oznámenie o strategickom dokumente podľa § 6 ods. 2 zákona č. 24/2006 Z. z. na zaujatie stanoviska dotknutým orgánom, schvaľujúcemu orgánu a dotknutým obciam. Obstarávateľ podľa § 6 ods. 1 zákona č. 24/2006 Z. z. zverejnil informáciu o oznámení na úradnej tabuli a na webovom sídle mesta Tornaľa.

Dotknuté obce - Obec Hubovo, Obec Lenka, Obec Včelince, Obec Stránska, Obec Žiar, Obec Otročok, Obec Gemer, Obec Gemerská Panica, Obec Čoltovo, Obec Kečovo a Mesto Tornaľa, ktoré je zároveň obstarávateľom strategického dokumentu, na základe potvrdení doručených tunajšiemu úradu, informovali o oznámení verejnosť na úradnej tabuli obce, a na svojej webovej stránke v zmysle § 6 ods. 5 zákona č. 24/2006 Z. z. po dobu najmenej 14 dní od doručenia oznámenia.

Do termínu vydania tohto rozhodnutia doručili tunajšiemu úradu svoje písomné stanoviská tieto subjekty (stanoviská sú uvádzané v skrátenom znení):

1. Krajský pamiatkový úrad Banská Bystrica, list č. KPU BB-2022/22022-2/91666/PAV zo dňa 03. 11. 2022:

Krajský pamiatkový úrad Banská Bystrica (ďalej len „KPÚ Banská Bystrica“) z hľadiska záujmov chránených pamiatkovým zákonom súhlasí so strategickým dokumentom „Program rozvoja mesta Tornaľa na roky 2023 – 2027 s výhľadom do roku 2030“ s nasledovnou podmienkou:

1. Na strane 30 a 31 upraviť text v časti „Kultúrne pamiatky“ nasledovne :

Nehnutelné národné kultúrne pamiatky (ďalej len NKP) a pamiatkové objekty (ďalej len PO)

- NKP „kaštieľ a park“ číslo Ústredného zoznamu pamiatkového fondu (ďalej len ÚZPF) 934/1-2, k. ú. Behynce (PO kaštieľ č. ÚZPF 934/1 a PO park č. ÚZPF 934/2);

- NKP „kúria s areálom“ č. ÚZPF 973/1-3, k. ú. Tornaľa (PO kúria č. ÚZPF 973/1, PO záhrada č. ÚZPF 973/2 a PO jazero 973/3);

- NKP „kostol s areálom“ č. ÚZPF 1021/1-4, k. ú. Tornaľa (PO kostol č. ÚZPF 1021/1, PO krypta č. ÚZPF 1021/2, PO múr ohradný s bránou č. ÚZPF 1021/3 a PO cintorín príkostonný 1021/4);

- NKP „vila s areálom“ č. ÚZPF 2933/1-3, k. ú. Tornaľa (PO vila pamätná č. ÚZPF 2933/1, PO pamätná tabuľa č. ÚZPF 2933/2 a PO oplotenie 2933/3);

- NKP „kaštieľ s areálom“ č. ÚZPF 10833/1-5, k. ú. Starňa (PO kaštieľ č. ÚZPF 10833/1, PO park č. ÚZPF 10833/2, PO múr oporný č. ÚZPF 10833/3, PO brána č. ÚZPF 10833/4 a PO aleja 10833/5);

- NKP „kúria“ č. ÚZPF 10994/1, k. ú. Tornaľa (PO kúria č. ÚZPF 10994/1).

Vyjadrenie tunajšieho úradu:

Tunajší úrad zobral uvedené stanovisko na vedomie a požiadavku na úpravu textu v časti „Kultúrne pamiatky“ strategického dokumnetu zapracoval do výrokovkej časti tohto rozhodnutia.

2. Okresný úrad Banská Bystrica, odbor výstavby a bytovej politiky (ďalej len „OÚ BB, OVaBP“), list č. OU-BB-OVBP1-2022/035332-002 zo dňa 25. 10. 2022:

OÚ BB, OVaBP konštatuje, že:

- obsah a štruktúra „Oznámenia o strategickom dokumente“ je v zásade v súlade s prílohou č. 2 zákona č. 24/2006 Z. z.,

- pre oblasť územného plánovania je platný § 11 ods. 2 písm. b) zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku (stavebný zákon) v znení neskorších predpisov, podľa ktorého mestá a obce s viac ako 2000 obyvateľmi sú povinné mať územný plán obce. Ostatné obce sú povinné mať územný plán obce, ak to vyplýva zo záväznej časti územného plánu regiónu, najmä na splnenie medzinárodných záväzkov alebo na umiestnenie verejného dopravného a technického vybavenia územia celoštátneho významu. Mesto Tornaľa má platný a záväzný Územný plán sídelného útvaru Tornaľa,

schválený uznesením Mestského zastupiteľstva mesta Tornaľa č. 10/1995 zo dňa 14.12.1995, v znení jeho neskorších zmien a doplnkov.

OÚ BB, OVaBP nepožaduje uvedený strategický dokument posudzovať podľa zákona č. 24/2006 Z. z.

Vyjadrenie tunajšieho úradu:

Tunajší úrad zobral uvedené stanovisko na vedomie.

3. Okresný úrad Revúca, odbor starostlivosti o životné prostredie, štátna vodná správa (ďalej len „OÚ Revúca, OSoŽP - ŠVS“), list č. OU-RA-OSZP-2022/001077-002 zo dňa 28. 10. 2022:

OÚ Revúca, OSoŽP - ŠVS z hľadiska štátnej vodnej správy, ochrany vodných pomerov súhlasí s predmetným strategickým dokumentom. Tunajší úrad nepožaduje predmetný strategický dokument posudzovať podľa zákona č. 24/2006 Z. z.

Vzhľadom na klimatickú krízu, riešenie dôsledkov sucha a nedostatku vody, sa prednostne požaduje odvádzanie vôd z povrchového odtoku (voda z povrchového odtoku je voda zo zrážok, ktorá nevsiakla do zeme a ktorá je odvádzaná z terénu alebo z vonkajších častí budov do povrchových alebo do podzemných vôd) do podzemných vôd vždy tam, kde je to technicky možné a nebránia tomu prírodné podmienky, napríklad prostredníctvom vsakovacích objektov (prípadne s retenčnými nádržami), dažďových záhrad a podobne (vodozadržné opatrenia proti prívalovým vodám). Ak nie je možné zachytávať vodu z povrchového odtoku na mieste dopadu zrážok alebo v jeho tesnej blízkosti, možno ju odvádzat' do povrchových vôd a tiež do kanalizácie, pričom posledná možnosť sa má využiť iba v prípadoch vysokej zastavanosti územia a nemožnosti odvádzat' vodu z povrchového odtoku do vsaku ani do vodného toku. Ochrana daného územia pred povodňami je potrebné riešiť v súčinnosti so správcom povodia Slovenským vodohospodárskym podnikom, š.p. OZ Banská Bystrica.

Vyjadrenie tunajšieho úradu:

Tunajší úrad zobral uvedené stanovisko na vedomie a požiadavku na odvádzanie vôd z povrchového odtoku do podzemných vôd zapracoval do výrokovej časti tohto rozhodnutia.

4. Okresný úrad Revúca, odbor starostlivosti o životné prostredie, štátna správa odpadového hospodárstva, list č. OU-RA-OSZP-2022/001079-002 zo dňa 26. 10. 2022:

Strategický dokument je priamym nástrojom na zlepšenie životného prostredia, dosiahnutia ekologickej stability a zabezpečenia trvalo udržateľného rozvoja. Dokument oproti súčasnosti nebude mať zhoršujúci vplyv na životné prostredie hodnoteného územia z pohľadu odpadového hospodárstva. Jednotlivé projekty a činnosti budú samostatne posudzované podľa zákona a súčasne nesmú byť v rozpore s Programom odpadového hospodárstva Banskobystrického kraja na roky 2016 – 2020 a s jeho záväznou časťou ktorá bola uverejnená vo Vestníku vlády Slovenskej republiky dňa 26. 11. 2018 ako Vyhláška Okresného úradu Banská Bystrica č. 1/2018 z 21. novembra 2018.

Z tohto dôvodu k danému riešeniu nemáme zásadné pripomienky a nepovažujeme za potrebné predmetný dokument posudzovať v zmysle zákona.

Vyjadrenie tunajšieho úradu:

Tunajší úrad zobral uvedené stanovisko na vedomie a požiadavku na súlad jednotlivých projektov s Programom odpadového hospodárstva Banskobystrického kraja zapracoval do výrokovej časti tohto rozhodnutia.

5. Okresný úrad Revúca, odbor starostlivosti o životné prostredie, štátna správa ochrany ovzdušia (ďalej len „OÚ Revúca, OSoŽP – OO“), list č. OU-RA-OSZP-2022/001081-002 zo dňa 28. 10. 2022:

Riešené územie nie je oblasťou vyžadujúcou osobitnú ochranu ovzdušia. Za priame vplyvy na životné prostredie možno považovať urbanistický rozvoj územia mesta, nárast počtu pracovných miest, nároky na zariadenia dopravy a technického vybavenia územia. Za nepriame vplyvy možno považovať nevyhnutné

vplyvy urbanizovaného prostredia, ktoré vyplynú z využívania územia. Konkrétne vplyvy na životné prostredie budú závisieť od charakteru jednotlivých aktivít, od miesta ich realizácie a od spôsobu ich vykonania. Nakoľko strategický dokument má všeobecný charakter bez konkrétneho spôsobu realizácie aktivít, riziká súvisiace s jeho uplatňovaním nie je možné špecifikovať.

Tunajší úrad z hľadiska ochrany ovzdušia nemá k predmetnému strategickému dokumentu pripomienky a nepožaduje, aby bol posudzovaný podľa zákona č. 24/2006 Z. z.

Vyjadrenie tunajšieho úradu:

Tunajší úrad zbral uvedené stanovisko na vedomie.

6. Regionálny úrad verejného zdravotníctva so sídlom v Rimavskej Sobote (ďalej len „orgán verejného zdravotníctva“), list č. A/2022/1734 zo dňa 02. 11. 2022:

Orgán verejného zdravotníctva nemá k predloženému návrhu žiadne pripomienky.

Vyjadrenie tunajšieho úradu:

Tunajší úrad zbral uvedené stanovisko na vedomie.

7. Okresný úrad Rimavská Sobota, odbor cestnej dopravy a pozemných komunikácií list č. OU-RS-OCDPK-2022/016707-002 zo dňa 25. 10. 2022:

Podľa Vami predloženého oznámenia o strategickom dokumente sa v dotknutom území nachádzajú nami sledované záujmy – regionálna cesta II/532 a III/2830 v k. ú. mesta Tornaľa. K predloženému oznámeniu nemáme žiadne pripomienky.

V prípade zásahu do našich sledovaných záujmov je nutné v plnej miere dodržať ustanovenia zákona č. 135/1961 Zb. o pozemných komunikáciách (cestný zákon) a vyhlášky č. 35/1984 Zb., ktorou sa vykonáva zákon o pozemných komunikáciách (cestný zákon).

Podľa zákona č. 24/2006 Z. z., Okresný úrad Rimavská Sobota, odbor cestnej dopravy a pozemných komunikácií nepožaduje, aby bol predložený zámer posudzovaný podľa tohto zákona.

Vyjadrenie tunajšieho úradu:

Tunajší úrad zbral uvedené stanovisko na vedomie. V prípade požiadavky na dodržiavanie ustanovení cestného zákona sa jedná o všeobecnú podmienku na dodržiavanie právneho predpisu.

8. Okresné riaditeľstvo hasičského a záchranného zboru v Revúcej, list č. ORHZ-RA-2022/000142-002 zo dňa 25. 10. 2022:

Okresné riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru v Revúcej ako dotknutý orgán podľa § 3 písm. p) zákona č. 24/2006 Z. z. po preštudovaní dokumentácie „Program rozvoja mesta Tornaľa 2023 – 2027 s výhľadom do roku 2030“ pre navrhovateľa: Mesto Tornaľa, Mierová 259/14, 982 01 Tornaľa z hľadiska ochrany pred požiarimi nepredpokladá vznik negatívnych vplyvov na životné prostredie.

Vyjadrenie tunajšieho úradu:

Tunajší úrad zbral uvedené stanovisko na vedomie.

9. Okresný úrad Revúca, odbor starostlivosti o životné prostredie, štátna správa ochrany prírody a krajiny (ďalej len „OÚ Revúca, OSoŽP – OPaK“), list č. OU-RA-OSZP-2022/001076-002 zo dňa 27. 10. 2022:

V katastrálnom území mesta Tornaľa sa nachádza vtáčie územie „Cerová vrchovina – Porimavie“, ktoré bolo vyhlásené Vyhláškou Ministerstva životného prostredia Slovenskej republiky č. 30/2008, ktorou sa vyhlasuje Chránené vtáčie územie Cerová vrchovina – Porimavie. Chránené vtáčie územie patrí do sústavy chránených území NATURA 2000, na ktorých sa má zabezpečiť priaznivý stav populácií

vybraných druhov živočíchov a rastlín a priaznivý stav biotopov. Program rozvoja mesta Tornaľa má všeobecný charakter, preto nepredpokladáme žiadny negatívny vplyv na chránené územie. Priame vplyvy na chránené územia sa nepredpokladajú.

OÚ Revúca, OSoŽP – OPaK z hľadiska ochrany prírody a krajiny vzhľadom na všeobecný charakter strategického dokumentu nemá k nemu žiadne pripomienky.

Vyjadrenie tunajšieho úradu:

Tunajší úrad zbral uvedené stanovisko na vedomie.

10. Okresný úrad Banská Bystrica, odbor opravných prostriedkov, pozemkový referát (ďalej len „OÚ BB, OOP - pozemkový referát“) list č. OU-BB-OOP6-2022/035490-002/6GJ zo dňa 02. 11. 2022:

Vzhľadom na všeobecný charakter dokumentu bez konkrétneho spôsobu realizácie navrhovaných aktivít, OÚ BB, OOP - pozemkový referát nemá z hľadiska nami sledovaných záujmov (z. č. 220/2004 Z. z. o ochrane a využívaní poľnohospodárskej pôdy a o zmene zákona č. 245/2003 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov) k predloženému oznámeniu ďalšie pripomienky.

Vyjadrenie tunajšieho úradu:

Tunajší úrad zbral uvedené stanovisko na vedomie.

11. Okresný úrad Rimavská Sobota, pozemkový a lesný odbor, pozemkové oddelenie list č. OU-RS-PLO1-2022/016724-002 zo dňa 07. 11. 2022:

Okresný úrad Rimavská Sobota, pozemkový a lesný odbor, pozemkové oddelenie nemá k takto vypracovanému dokumentu žiadne pripomienky.

Okresný úrad Rimavská Sobota, pozemkový a lesný odbor, pozemkové oddelenie, vyjadruje svoj názor, že strategický dokument nemusí byť posudzovaný podľa zákona č. 24/2006 Z. z.

Vyjadrenie tunajšieho úradu:

Tunajší úrad zbral uvedené stanovisko na vedomie.

12. Dopravný úrad list č. 22569/2022/ROP-002/52992 zo dňa 27. 10. 2022

Dopravný úrad, ako dotknutý orgán štátnej správy na úseku civilného letectva v zmysle ustanovenia § 28 ods. 3 zákona č. 143/1998 Z. z. o civilnom letectve (letecký zákon) a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, nemá na riešené územie žiadne požiadavky, nakoľko sa v katastrálnych územiach mesta nenachádza žiadne letisko, osobitné letisko, heliport ani letecké pozemné zariadenie, do riešeného územia nezasahujú ani ochranné pásma, resp. prekážkové roviny a plochy letísk, osobitných letísk, heliportov a leteckých pozemných zariadení, ktoré sa nachádzajú mimo riešeného územia mesta a v rámci predloženého dokumentu sa nenavrhuje ani žiadne využitie územia, ktoré by podliehalo súhlasu Dopravného úradu podľa ustanovenia § 30 ods. 1 leteckého zákona.

Z pohľadu Dopravného úradu neexistujú žiadne vplyvy, ktoré by mali byť v strategickom dokumente posúdené podrobnejšie, teda také, ktoré by mali byť posudzované podľa zákona č. 24/2006 Z. z.

Vyjadrenie tunajšieho úradu:

Tunajší úrad zbral uvedené stanovisko na vedomie.

13. Ministerstvo dopravy a výstavby Slovenskej republiky, Sekcia stratégie dopravy (ďalej len „MDV SR“) list č. 40507/2022/SSD/111229 zo dňa 03. 11. 2022

Program rozvoja mesta Tornaľa 2023 – 2027 s výhľadom do roku 2030 je základným strategickým dokumentom podpory regionálneho rozvoja mesta, ktorého cieľom je identifikovanie a zadefinovanie vízie rozvoja mesta a jeho strategické ciele. Mestom Tornaľa prechádza rýchlostná cesta R2, cesty I/16, I/67 a železničná trať č. 115.

Oznámenie o strategickom dokumente PRM Tornaľa 2023 – 2027 berie MDV SR na vedomie.

Vyjadrenie tunajšieho úradu:

Tunajší úrad zbral uvedené stanovisko na vedomie.

14. Ministerstvo zdravotníctva Slovenskej republiky – Inšpektorát kúpeľov a žriediel (ďalej len „MZ SR“) list č. S24890-2022-IKŽ-2 zo dňa 07. 11. 2022

Územie, ktoré je predmetom riešenia strategického dokumentu „Program rozvoja mesta Tornaľa 2023 – 2027 s výhľadom do roku 2030 “ sa nachádza v ochrannom pásme I. a II. stupňa prírodných minerálnych zdrojov v Tornali, určených vyhláškou Ministerstva zdravotníctva SR č. 24/2010 Z. z., ktorou sa ustanovujú ochranné pásma prírodných minerálnych zdrojov v Tornali a druhy zakázaných činností v ochranných pásmach prírodných minerálnych zdrojov v Tornali (ďalej len "vyhláška Ministerstva zdravotníctva SR č. 24/2010 Z. z.")

K vyššie uvedenému strategickému dokumentu nemáme námietky, za podmienky rešpektovania ustanovení: § 26, § 27, § 28, § 40 ods. 2 písm. a), d) a e) zákona č. 538/2005 Z. z. o prírodných liečivých vodách, prírodných liečebných kúpeľoch, kúpeľných miestach a prírodných minerálnych vodách a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších prepisov (ďalej len "zákon č. 538/2005 Z. z.") a prílohy č. 5 vyhlášky Ministerstva zdravotníctva SR č. 24/2010 Z. z., vzťahujúce sa na ochranné pásmo I. a II. stupňa prírodných minerálnych zdrojov.

Toto stanovisko nenahrádza stanoviská Ministerstva zdravotníctva SR k realizácii konkrétnych stavieb a činností podľa § 40 ods. 2 zákona č. 538/2005 Z. z., ktoré bude potrebné si následne vyžiadať, s priložením príslušnej dokumentácie.

Vyjadrenie tunajšieho úradu:

Tunajší úrad zbral uvedené stanovisko na vedomie a požiadavku na dodržiavanie ustanovení zákona č. 538/2005 Z. z. a vyhlášky Ministerstva zdravotníctva SR č. 24/2010 Z. z., vzťahujúce sa na ochranné pásmo I. a II. stupňa prírodných minerálnych zdrojov zapracoval do výrokovej časti tohto rozhodnutia.

15. Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky, odbor štátnej geologickej správy (ďalej len „MŽP SR“), list č. 62270/2022 zo dňa 07. 11. 2022:

1. V katastrálnom území mesta Tornaľa (ďalej len „predmetné územie“) sa nachádza:

- výhradné ložisko „Behynce – tehliarske suroviny (251)“; s určeným chráneným ložiskovým územím (CHLÚ) a dobývacím priestorom (DP), ktoré nemá určenú organizáciu.

Podľa § 15 ods. 1 banského zákona sú orgány územného plánovania a spracovatelia územnoplánovacej dokumentácie povinní pri územnoplánovacej činnosti vychádzať z podkladov o zistených a predpokladaných výhradných ložiskách a sú povinní navrhovať riešenie, ktoré je z hľadiska ochrany a využitia nerastného bohatstva a ďalších verejných záujmov najvýhodnejšie.

Ministerstvo požaduje dodržať ustanovenia § 18 a § 19 banského zákona tak, aby bola zabezpečená ochrana výhradných ložísk proti znemožneniu alebo sťaženiu ich dobývania a podľa § 17 ods. 5 a § 26 ods. 3 banského zákona vyznačiť hranice chránených ložiskových území a dobývacích priestorov v územnoplánovacej dokumentácii.

Vzhľadom na súčasné a predpokladané využívanie ložísk žiadame územia v blízkosti chránených ložiskových území a dobývacích priestorov nevyužívať ako obytné, prípadne rekreačné územia s novými stavbami.

2. V predmetnom území sú evidované skládky odpadov tak, ako sú zobrazené na priloženej mape.

Ministerstvo odporúča uvedené skládky odpadov dostatočne zohľadniť v územnoplánovacej dokumentácii.



3. V predmetnom území sú na základe výpisu z Informačného systému environmentálnych záťaží evidované environmentálne záťaže:

Názov EZ: RA (007) / Tornaľa - ČS PHM

Názov lokality: ČS PHM

Druh činnosti: čerpacia stanica PHM

Registrovaná ako: C sanovaná/rekultivovaná lokalita

4. Predmetné územie spadá do nízkeho až stredného radónového rizika, tak ako je to zobrazené na priloženej mape. Stredné radónové riziko môže negatívne ovplyvniť možnosti ďalšieho využitia územia.

5. Informácie o geotermálnej energii v predmetnom území sú k dispozícii na webovej stránke Štátneho geologického ústavu Dionýza Štúra – aplikácia Atlas geotermálnej energie <http://apl.geology.sk/mapportal/#/aplikacia/14>.

Podľa § 20 ods. 3 geologického zákona ministerstvo vymedzuje ako riziká stavebného využitia územia výskyt stredného radónového rizika. Vhodnosť a podmienky stavebného využitia územia s výskytom stredného radónového rizika je potrebné posúdiť podľa zákona č. 355/2007 Z. z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a vyhlášky č. 98/2018 Z. z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti o obmedzovaní ožiarenia pracovníkov a obyvateľov z prírodných zdrojov ionizujúceho žiarenia.

Vyjadrenie tunajšieho úradu:

Tunajší úrad zbral uvedené stanovisko na vedomie. Informácie o existencii výhradných ložísk, evidovaných skládok odpadov, environmentálny záťaž a radónového rizika v katastrálnom území Tornaľa, zobrazenými aj na mapách sú uvedené v predloženom strategickom dokumente. Podmienky na zabezpečenie ochrany výhradných ložísk proti znemožneniu alebo sťaženiu ich dobývania a podmienky stavebného využitia územia s výskytom radónového rizika tunajší úrad zapracoval do výrokovvej časti tohto rozhodnutia.

16. Verejnosť - Železnice Slovenskej republiky, Generálne riaditeľstvo, odbor stratégie a zahraničnej spolupráce (ďalej len „ŽSR SR“), list č. 36783/2022/O210-1 zo dňa 04. 11. 2022:

V rámci predmetného dokumentu žiadame zosúladiť a vziať do úvahy:

1. Zachovanie ochranného pásma dráhy (ďalej len „OPD“ ) 60 m od osi krajnej koľaje v zmysle zákona č. 513/2009 Z. z. o dráhach v znení neskorších predpisov.

2. V prípade návrhu/podpory výsadby ochrannej a izolačnej zelene v blízkosti železničných tratí, tiež rešpektovať zákon o dráhach č. 513/2009 Z. z. v znení neskorších predpisov, v zmysle ktorého je podľa § 4 v obvode dráhy zakázané vysádzať stromy a kry a podľa § 6 Vlastníci a užívatelia nehnuteľností a správcovia vodných tokov a odkrytých podzemných vôd v OPD sú povinní udržiavať pozemky a stromy a kry na nich, skládky, stavby, mostné piliere a iné konštrukcie a vzdušné vedenia v takom stave a užívať ich takým spôsobom, aby neohrozili prevádzku dráhy a jej súčastí, ani neobmedzili bezpečnosť a plynulosť dopravy na dráhe. Vysádzať a pestovať stromy a kry s výškou presahujúcou tri metre možno v OPD len vtedy, ak je zabezpečené, že pri páde nemôžu poškodiť súčasti dráhy.

3. Zabezpečenie prejazdnosti (obslužnosti) jednotlivých železničných tratí alebo núdzovej prevádzky tratí s využitím obchádzkových tratí hlavne (pre účely MO SR):

Trať č. 120, 121, 115, 109 Bratislava, Palárikovo, Kozárovce, Zvolen, Plešivec, Košice (HT-02).

4. Existujúce strategické a rozvojové zámery na železničnej infraštruktúre:

a) „Elektrifikácia a optimalizácia trate Filakovo – Plešivec – Moldava nad Bodvou“, v rámci ktorej dôjde k elektrifikácii traťového úseku a zvýšeniu traťovej rýchlosti na min. 120 km/h. s miestnymi obmedzeniami rýchlosti v miestach, kde by to bolo ekonomicky neefektívne. Pri optimalizácii úseku a modernizácii zabezpečovacích zariadení je potrebné uvažovať s vybudovaním systému ERTMS

a diaľkovým riadením zabezpečovacieho zariadenia. Aktuálnym strategickým zámerom je obstaranie ŠR s následným spustením procesu EIA.

Vyjadrenie tunajšieho úradu:

Tunajší úrad zbral uvedené stanovisko na vedomie a uvedené požiadavky zapracoval do výrokovvej časti tohto rozhodnutia.

17. Ministerstvo obrany Slovenskej republiky, Sekcia majetku a infraštruktúry (ďalej len „MO SR“) list č. SEMa-EL13/2-7-757/2022 zo dňa 21. 11. 2022:

MO SR k spracovanému dokumentu „Program rozvoja mesta Tornaľa 2023 – 2027 s výhľadom do roku 2030“ nemá z pohľadu záujmov obrany štátu žiadne pripomienky.

Vyjadrenie tunajšieho úradu:

Tunajší úrad zoberal uvedené stanovisko na vedomie

Tunajší úrad v rámci zisťovacieho konania posúdil oznámenie o strategickom dokumente z hľadiska jeho relevantnosti pre podporu trvalo udržateľného rozvoja, rozsahu, v ktorom vytvára rámec pre navrhované aktivity, riešenie environmentálnych problémov vrátane vplyvov na zdravie, ako aj rozsah potenciálnych vplyvov na hodnotné alebo citlivé oblasti v zmysle kritérií pre zisťovacie konanie podľa § 7 a prílohy č. 3 zákona č. 24/2006 Z. z. Tunajší úrad pri svojom rozhodovaní prihliadal aj na písomné stanoviská verejnosti a dotknutých orgánov doručené podľa § 6 ods. 6 zákona č. 24/2006 Z. z. v priebehu zisťovacieho konania, v ktorých neboli vznesené námietky takého charakteru, ktoré by boli dôvodom na ďalšie posudzovanie strategického dokumentu. Tunajší úrad pri svojom rozhodovaní akceptoval požiadavky a pripomienky uvedené v týchto stanoviskách a zapracoval ich vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

Na základe uvedených skutočností tunajší rozhodol tak, ako je to uvedené vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

Upozornenie:

Strategický dokument „Program rozvoja mesta Tornaľa 2023 – 2027 s výhľadom do roku 2030“, je dokument s miestnym dosahom, preto v súlade s § 7 ods. 7 zákona č. 24/2006 Z. z. dotknutá obec bez zbytočného odkladu informuje verejnosť o tomto rozhodnutí spôsobom v mieste obvyklým.

### **Poučenie**

Podľa § 64 písm. a) zákona 24/2006 Z. z. sa na zisťovacie konanie o posudzovaní strategického dokumentu nevzťahuje zákon č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov a preto sa voči tomuto rozhodnutiu nemožno odvolať.

Toto rozhodnutie možno preskúmať súdom podľa zákona č. 162/2015 Z. z. Správny súdny poriadok v znení neskorších predpisov.

Ing. Milan Herczeg  
poverený vykonávaním funkcie  
vedúceho zamestnanca

Informatívna poznámka - tento dokument bol vytvorený elektronicky orgánom verejnej moci

IČO: 00151866 Suffix: 10234

### Doručuje sa

Mesto Tornaľa, Mierová 14, 982 01 Tornaľa, Slovenská republika  
Obec Hubovo, Hubovo 24, 980 50 Hubovo, Slovenská republika  
Obec Lenka, Lenka 11, 980 50 Lenka, Slovenská republika  
Obec Včelince, Včelince 134, 980 50 Včelince, Slovenská republika  
Obec Stránska, Stránska 66, 982 51 Stránska, Slovenská republika  
Obec Žiar, okres Revúca, Žiar 42, 982 01 Žiar, Slovenská republika

Obec Otročok, Otročok 35, 982 62 Otročok, Slovenská republika  
Obec Gemer, Gemer 274, 982 01 Gemer, Slovenská republika  
Obec Gemerská Panica, Gemerská Panica 260, 980 46 Gemerská Panica, Slovenská republika  
Obec Čoltovo, Čoltovo 77, 049 12 Čoltovo, Slovenská republika  
Obec Kečovo, Kečovo , 049 55 Kečovo, Slovenská republika  
Ministerstvo zdravotníctva SR, Inšpektorát kúpeľov a žriediel, Limbová 2, 010 08 Žilina, Slovenská republika  
Ministerstvo dopravy a výstavby Slovenskej republiky, Sekcia stratégie dopravy, Námestie slobody , 811 06 Bratislava-Staré Mesto, Slovenská republika  
Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky, Odbor štátnej geologickej správy, Námestie Ľ. Štúra 1, 812 35 Bratislava-Staré Mesto, Slovenská republika  
Banskobystrický samosprávny kraj, Námestie SNP 23, 974 01 Banská Bystrica, Slovenská republika  
Regionálny úrad verejného zdravotníctva Rimavská Sobota, Sama Tomášika 1800/14, 979 01 Rimavská Sobota, Slovenská republika  
Krajský pamiatkový úrad Banská Bystrica, Lazovná 8, 975 65 Banská Bystrica, Slovenská republika  
Obvodný banský úrad v Košiciach, Timonova 23, 041 57 Košice, Slovenská republika  
Ministerstvo obrany Slovenskej republiky, Sekcia majetku a infraštruktúry, Kutuzovova 8, 832 47 Bratislava - mestská časť Nové Mesto, Slovenská republika  
Dopravný úrad, Letisko M. R. Štefánika , 823 05 Bratislava - mestská časť Ružinov, Slovenská republika  
Železnice Slovenskej republiky, Generálne riaditeľstvo, odbor stratégie a zahraničnej spolupráce, Klemensova 8, 813 61 Bratislava-Staré Mesto, Slovenská republika  
Okresný úrad Banská Bystrica, Odbor výstavby a bytovej politiky, Nám. Ľ. Štúra 5943/1, 974 05 Banská Bystrica, Slovenská republika  
Okresný úrad Banská Bystrica, Odbor opravných prostriedkov, pozemkový referát, Nám. Ľ. Štúra 5943/1, 974 05 Banská Bystrica, Slovenská republika  
Okresný úrad Banská Bystrica, Odbor starostlivosti o ŽP, oddelenie ochrany prírody a vybraných zložiek ŽP kraja, Nám. Ľ. Štúra 5943/1, 974 05 Banská Bystrica, Slovenská republika  
Okresný úrad Revúca, Odbor starostlivosti o životné prostredie, Komenského 40, 050 01 Revúca, Slovenská republika  
Okresný úrad Revúca, Odbor krízového riadenia, Komenského 40, 050 01 Revúca, Slovenská republika  
Okresný úrad Rimavská Sobota, Odbor cestnej dopravy a pozemných komunikácií, Hostinského 0/4, 979 01 Rimavská Sobota, Slovenská republika  
Okresný úrad Rimavská Sobota, Pozemkový a lesný odbor, Hostinského 0/4, 979 01 Rimavská Sobota, Slovenská republika  
Okresné riaditeľstvo Hasičského a záchranného zboru v Revúcej, Okružná , 050 01 Revúca, Slovenská republika